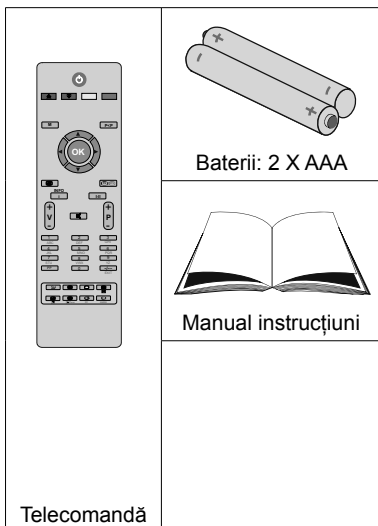


Cuprins

Accesorii	21	Subtitrare	35
Funcții	21	Focalizare	35
Pregătiri	21	Teletext	35
Măsuri de siguranță	21	Sfaturi	36
Sursa de alimentare	21	Persistență imagine	36
Cablul de alimentare	21	Fără curent	36
Umezeala și contactul cu apa	21	Imagine slabă	36
Curățarea	22	Fără imagine	36
Căldură și flăcări	22	Sunet	36
Fulger	22	Telecomandă	36
Piese de schimb	22	Surse semnal	36
Service	22	Anexa A: Moduri tipice de afișare la intrarea PC	37
Aruncarea deșeurilor	22	Anexa B: Compatibilitate semnal AV și HDMI (Tipuri semnal intrare)	38
Informații pentru utilizatorii din statele membre UE	22	Specificații	39
Deconectarea dispozitivului	22		
Volum cască	22		
Instalare	22		
Ecran LCD	22		
Avertisment	22		
Trecerea în revistă a telecomenzii	23		
TV LCD și butoanele de operare	24		
Vizualizarea Conexiunilor – Conectori Spate	24		
Vizualizarea Conexiunilor – Conectori Laterali	25		
Conectarea la sursa de curent	25		
Conectarea antenei	25		
Conectarea televizorului LCD la un PC	26		
Conectarea unui DVD Player	26		
Folosirea conectorilor laterali AV	27		
Conectarea altor echipamente prin Scart	27		
Introducerea bateriilor în telecomandă	27		
Pornirea/Oprirea televizorului	27		
Pentru a porni televizorul	27		
Pentru a opri televizorul	27		
Selectarea intrării	28		
Operațiunile elementare	28		
Folosirea butoanelor de pe aparat	28		
Sistem de meniuri TV	29		
Meniul de imagine	29		
Meniul sunet	30		
Meniul funcții	30		
Meniul de instalare	31		
Meniul sursei	33		
Sistem meniuri mod PC	33		
Meniu poziție PC	33		
Afișarea informațiilor TV	34		
Funcția „Fără sunet”	34		
Selectie mod imagine	34		
Înghețare imagine	34		
Modurile focalizare	34		
Auto	34		
16:9	34		
4:3	34		
Panoramic	34		
14:9	35		
Cinema	35		

Accesorii



Funcții

- Televizor LCD color cu telecomandă.
- Conectori HDMI pentru semnal video și audio digital. Aceasta conexiune este concepută și pentru a accepta semnal de înaltă definiție.
- 200 de programe de la VHF, UHF (analogic).
- Sistemul meniuri OSD.
- Mufă scart pentru dispozitive externe (video, jocuri video, aparat audio etc.).
- Sistem de sunet stereo.
- Teletext, fastext, TOP text.
- Conectare Căști.
- Sistem de programare automată.
- Căutare manuală de programe înainte și înapoi.
- Oprire automată.
- Blocare de către părinți.
- Comutare automată sunet mut atunci când nu există transmisiune.
- Redare NTSC.
- AVL (Limitare automată a volumului).
- Atunci când nu este detectat un semnal valid, televizorul intră automat în modul stand-by după 5 minute.
- PLL (Căutare de frecvență).
- Intrare PC.
- Plug&Play pentru Windows 98, ME, 2000, XP, Vista.
- Modul joc (opțional)

Introducere

Vă mulțumim că ați ales acest produs. Acest manual vă va ajuta să folosiți televizorul dvs. în mod adecvat. Înainte de folosirea televizorului, citiți cu atenție acest manual.

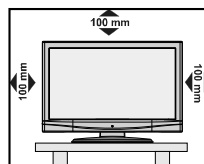
Păstrați acest manual la loc sigur, pentru a-l consulta pe viitor.



Pregătiri

Pentru a asigura o ventilație bună, lăsați un spațiu liber de cel puțin 10 cm de jur împrejurul televizorului. Pentru a preveni defectarea sau apariția situațiilor periculoase, nu puneți obiecte pe televizor.

Folosiți acest aparat în climate moderate.



Măsuri de siguranță

Citiți cu atenție următoarele măsuri de siguranță recomandate pentru siguranța dvs.

Sursa de alimentare

Aparatul trebuie alimentat de la o priză de 220-240 V CA, 50 Hz. Asigurați-vă că ați selectat voltajul corect.

Cablul de alimentare

Nu amplasați cablul de alimentare complet sau parțial sub televizor, mobilă etc. Țineți cablul de alimentare de ștecher. Nu scoateți aparatul din priză trăgând de fir și nu atingeți niciodată cablul de alimentare cu mâinile ude, deoarece aceasta ar putea duce la scurtcircuit sau electrocutare. Nu înnoțați cablul și nu îl legați de alte cabluri. Cablurile de alimentare trebuie plasate astfel încât să nu se calce pe ele. Un cablu de alimentare deteriorat poate duce la incendiu sau electrocutare. Dacă este deteriorat, trebuie schimbat doar de personalul calificat.

Umezeala și contactul cu apa

Nu folosiți acest aparat într-un loc umed (evitați baia, chiuveta din bucătărie, zona din apropierea mașinii de spălat). Nu expuneți echipamentul în ploaie sau în apă, pentru că acest lucru poate fi periculos, și nu așezați pe cutia aparatului obiecte pline cu apă, precum vasele de flori. Evitați scurgerea sau stropirea.



Dacă un obiect solid sau lichid cade în carcasă, scoateți televizorul din priză și consultați personalul calificat înainte de a-l porni din nou.

Curățarea

Înainte de a curăța aparatul, scoateți-l din priză. Nu folosiți soluții de curățare lichide sau pe bază de aerosoli. Folosiți o cârpă moale și uscată.



Ventilația

Orificiile și fantele din carcasa aparatului asigură ventilația și buna sa funcționare. Pentru a evita supraîncălzirea, acestea nu trebuie acoperite sau blocate în vreun fel.

Căldură și flăcări

Televizorul nu trebuie plasat în apropierea flăcărilor deschise sau a surselor de căldură intensă, cum ar fi radiatoarele electrice. Asigurați-vă că nu există surse de foc deschis, precum lumânări aprinse, amplasate pe televizor. Bateriile nu trebuie expuse la căldură excesivă, precum razele soarelui, focul sau altele.



Fulger

În caz de furtună și fulgere sau în cazul în care plecați în vacanță, decuplați cablul de alimentare de la priza principală.



Piese de schimb

Când piesele de schimb devin necesare, asigurați-vă că tehnicianul a folosit echipamentul recomandat de furnizor sau că piesele cele folosite au aceeași specificații ca și cele originale. Componentele neautorizate pot provoca incendii, electrocutare sau alte pericole.

Service

Vă rugăm să apelați la personalul autorizat. Nu scoateți carcasa aparatului, pentru că ați putea provoca un șoc electric.



Aruncarea deșeurilor

Instrucțiuni pentru aruncarea deșeurilor:

- Ambalajul și obiectele de împachetare sunt reciclabile și ar trebui, în principal, reciclate. Materiale precum punga de plastic nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor.
- Bateriile, inclusiv cele care nu conțin metale grele, nu trebuie aruncate împreună cu gunoiul menajer. Vă rugăm să le aruncați conform principiilor ecologice. Informați-vă despre regulile care se aplică în zona în care locuiți.
- Lampa catodică fluorescentă din PANOUL LCD conține o cantitate mică de mercur; vă rugăm să respectați reglementările locale privind aruncarea deșeurilor.

Informații pentru utilizatorii din statele membre UE

Acest simbol aflat pe produs sau pe ambalaj indică faptul că echipamentul electric și electronic trebuie aruncat la sfârșitul perioadei de funcționare separat de gunoiul menajer. În UE există sisteme separate de colectare în vederea reciclării.



Pentru mai multe informații, contactați autoritățile locale sau magazinul de unde ați achiziționat produsul.

Deconectarea dispozitivului

Ștecherul este folosit pentru deconectarea televizorului de la rețeaua de curent și, din acest motiv, trebuie să fie mereu ușor accesibil.

Volum cască

Presiunea excesivă a sunetului în căști poate provoca pierderea auzului.



Instalare

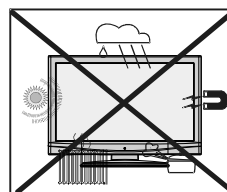
Pentru a evita vătămarile, acest dispozitiv trebuie fixat bine de perete, conform instrucțiunilor de instalare atunci când este montat pe perete (dacă această opțiune este disponibilă).

Ecran LCD

Panoul LCD este un produs de înaltă tehnologie, având în jur de un milion de tranzistoare subțiri, oferind o imagine cu detalii fine. Ocazional, câțiva pixeli non-activi pot apărea pe ecran ca puncte fixe albastre, verzi și roșii. Atenție, însă: acest efect nu diminuează performanța produsului dvs.

Avertisment

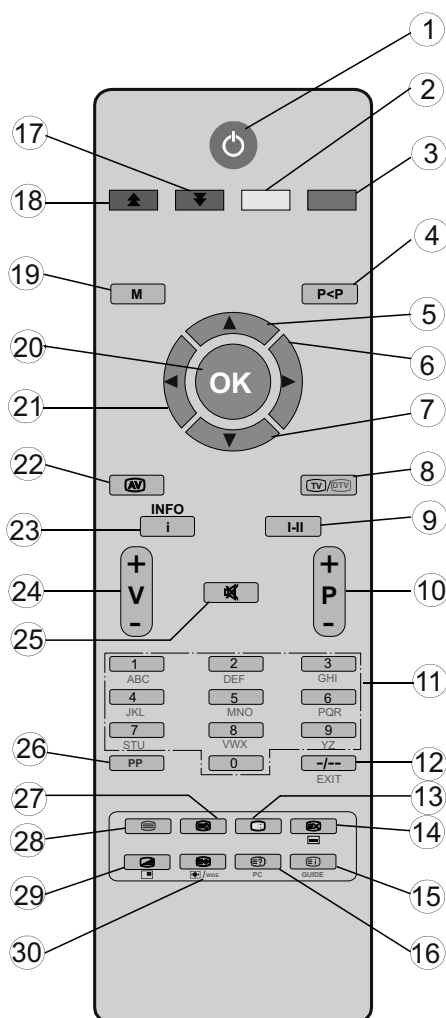
Nu lăsați televizorul în modul standby sau în funcționare atunci când plecați de acasă.



Trecerea în revistă a telecomenzii

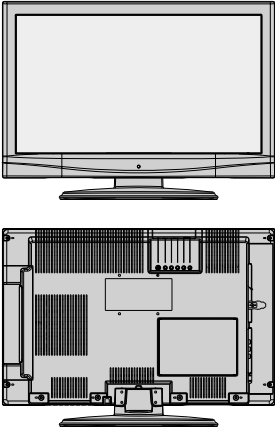
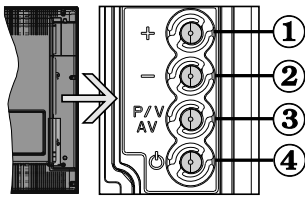
1. Standby
2. Galben (Meniul funcții)
3. Albastru (Meniu Instalare)
4. Program precedent
5. Cursor sus (Cursor up)
6. Cursor dreapta (Cursor right)
7. Cursor jos (Cursor down)
8. TV
9. Mono/Stereo - Dual I-II
10. Program sus / Pagină jos
11. Butoane cu numere (Numeric buttons)
12. Fără funcție
13. Reține (în mod TXT)
14. Actualizează (în mod TXT) / Fără funcție
15. Pagină index
16. Afișare (în modul TXT) / Comutare de pe TV pe PC
17. Verde (Meniul de Imagine)
18. Roșu (Meniul de sunet)
19. Meniu (Menu)
20. OK / Selectare
21. Cursor stânga
22. AV / Sursă
23. Info
24. Volum Sus/Jos
25. Fără sonor (Mute)
26. Selecție mod imagine (Picture mode selection)
27. Timp
28. Teletext / Mod Pat
29. Mix (în mod TXT) / Fără funcție
30. Extindere (în mod TXT) / Dimensiune Imagine

Raza de acțiune este de aproximativ 7 metri.





TV LCD și butoanele de operare

VEDERE DIN FAȚĂ ȘI DIN SPATE	VEDERE LATERALĂ	Butoane de control
		<ol style="list-style-type: none"> 1. Buton sus 2. Buton jos 3. Program/Volum /Buton selecție AV 4. Buton Standby <p>Notă: Puteți folosi butoanele "+/-" pentru a schimba volumul. Dacă doriți să schimbați canale, apăsați butonul P/V/AV o dată și apoi folosiți butoanele "+/-". Dacă țineți apăsat butonul P/V/AV câteva secunde, ecranul OSD sursă va fi afișat. Ecranul OSD principal nu poate fi afișat prin butoanele de comandă.</p>

Vizualizarea Conexiunilor – Conectori Spate

1. Mufa SCART servește drept intrare sau ieșire pentru dispozitivele externe.

Conectați cablul SCART între mufa SCART de pe televizor și mufa SCART de pe dispozitivul extern (precum un decodor, un VCR sau un dispozitiv de redare DVD).

Notă: Dacă un dispozitiv extern e conectat prin mufa SCART, televizorul va fi comutat automat pe modul AV.

2. Prin Intrarea PC se poate conecta un computer personal la televizor. Conectați cablul PC la INTRAREA PC a televizorului și ieșirea PC a PC-ului dvs. Intrările Video Componente (YpBPr) sunt folosite pentru conectarea componentelor video.

Puteți folosi intrarea PC-ului pentru a activa conexiunea de semnal YPbPr cu un dispozitiv care are ieșire componentă. Conectați YPbPr la cablul PC între INTRAREA PC de pe televizor și ieșirile video componente ale dispozitivului dvs.

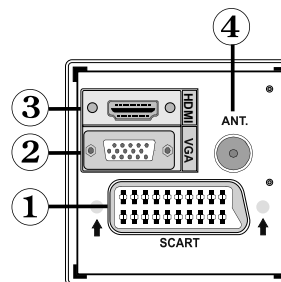
3. **HDMI** : Intrarea HDMI

Intrarea HDMI e folosită la conectarea dispozitivelor care au mufă HDMI.

Televizorul dvs. LCD poate afișa imagini de înaltă definiție provenind de la dispozitive precum receptoarele de satelit sau dispozitive DVD de înaltă definiție. Aceste dispozitive trebuie să fie conectate prin mufe HDMI sau prin mufa component. Aceste mufe pot accepta semnale 480i, 480p, 576p, 576i, 720p, 1080i, 1080p. Nu este nevoie de o conexiune de sunet pentru o conexiune de la HDMI la HDMI.

4. Intrarea RF conectează o antenă sau un cablu.

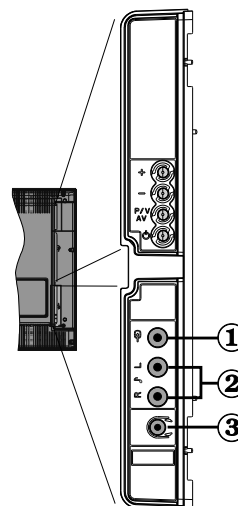
Dacă folosiți un decodor sau un dispozitiv de înregistrare, trebuie să conectați cablul antenei la televizor, prin dispozitiv, cu un cablu de antenă adecvat, așa cum se vede în ilustrația din paginile următoare.



Atunci când folosiți setul de montare pe perete furnizat împreună cu televizorul LCD, vă recomandăm să conectați toate cablurile în partea din spate a televizorului înainte de a-l monta pe perete.

Vizualizarea Conexiunilor – Conectori Laterali

1. Intrarea Video este folosită pentru conectarea semnalelor video a dispozitivelor externe. Conectați cablul video între mufa INTRARE VIDEO de pe TV și mufa IEȘIRE VIDEO de pe dispozitivul dvs.
2. Intrările audio sunt folosite pentru conectarea semnalelor audio ale dispozitivelor externe. Conectați cablul audio între INTRĂRILE AUDIO de pe televizor și mufele IEȘIRE AUDIO de pe dispozitiv.
Activați conexiunea de sunet PC/YPbPr în astfel de caz, folosiți un cablu audio adecvat între ieșirile audio ale dispozitivului conectat și intrările audio ale televizorului
Notă: În cazul în care conectați un dispozitiv la televizor prin cablul VIDEO sau PC/YPbPr, trebuie să conectați dispozitivul cu un cablu audio și la INTRĂRILE AUDIO de la televizor pentru a activa sunetul.
3. Mufa pentru căști e folosită pentru conectarea unor căști externe la sistem. Conectați mufa CĂȘTI pentru a asculta sunetul televizorului în căști.



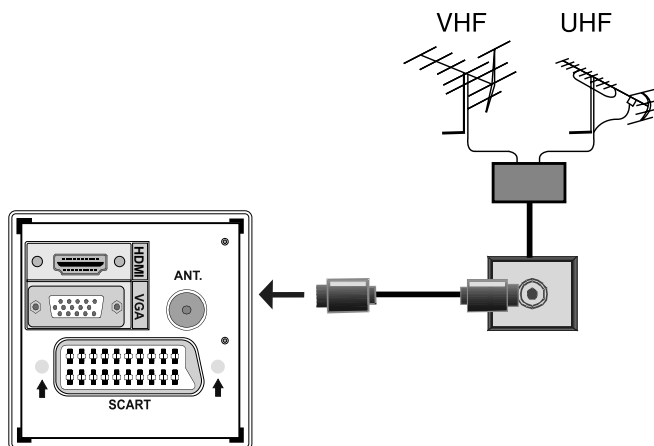
Conectarea la sursa de curent

IMPORTANT: Televizorul este conceput pentru a funcționa la 220-240V AC, 50 Hz.

- După despachetare, lăsați televizorul să ajungă la temperatura camerei înainte de a-l conecta la sursa de curent.
- Introduceți cablul de alimentare în priză.

Conectarea antenei

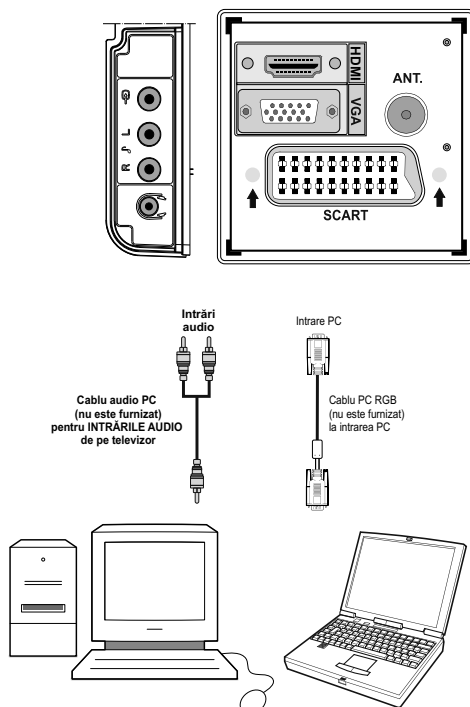
- Conectați antena sau cablul TV la mufa INTRAREA ANTENEI, aflată în partea din spate a televizorului.



Conectarea televizorului LCD la un PC

Pentru afișarea imaginii ecranului computerului dvs. pe televizorul LCD, puteți conecta computerul la televizor.

- Opriți computerul și ecranul înainte efectuării conexiunilor.
- Folosiți un cablu de afișaj D-sub cu 15 pini pentru a conecta un PC la televizorul LCD TV. Folosiți un cablu audio între intrările audio ale televizorului (lateral) și ieșirea audio a PC-ului pentru a activa conexiunea de sunet.
- După ce conexiunea este făcută, comutați pe sursa PC. Consultați secțiunea "Selectarea semnalului".
- Reglați rezoluția care vă convine cel mai mult. Informațiile despre rezoluție pot fi găsite în anexe.

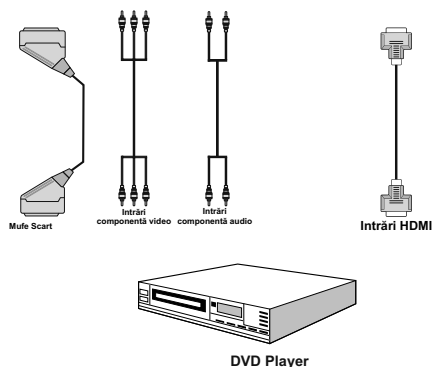


Conectarea unui DVD Player

Dacă doriți să conectați un DVD player la televizorul LCD, puteți folosi conectorii televizorului. Unitățile DVD pot avea conectori diferiți. Consultați manualul de utilizare al unității DVD pentru mai multe informații. Opriți televizorul și dispozitivul înainte de a face orice conexiuni.

Notă: Cablurile afișate în ilustrație nu sunt furnizate.

- Dacă unitatea dvs. DVD are o mufă HDMI, o puteți conecta prin HDMI. Când conectați o unitate DVD, așa cum se vede mai jos, porniți sursa HDMI. Consultați secțiunea "Selectarea semnalului".
- Majoritatea unităților DVD se conectează prin MUFE COMPONENT. YPbPr poate fi folosit când conectați un dispozitiv care are ieșire YPbPr prin intrarea PC cu un cablu YPbPr - PC. Pentru a activa conexiunea de sunet, folosiți INTRAREA AUDIO aflată în lateralul televizorului.
- După ce conexiunea este făcută, comutați pe sursa YPbPr. Consultați secțiunea "Selectarea semnalului".
- Puteți conecta și prin SCART. Folosiți un cablu SCART așa cum se vede mai jos.

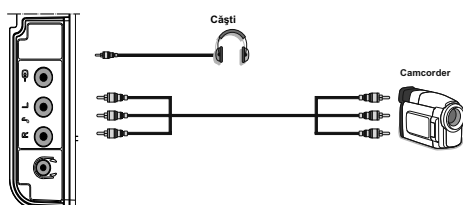


Notă: Aceste trei metode de conexiune îndeplinesc aceeași funcție la diferite niveluri de calitate. Nu e necesar să efectuați conexiunea prin toate cele trei metode.

Folosirea conectorilor laterali AV

Puteți conecta o gamă largă de echipamente opționale la televizorul dvs. LCD. Conexiunile posibile sunt afișate mai jos. Cablurile afișate în ilustrație nu sunt furnizate.

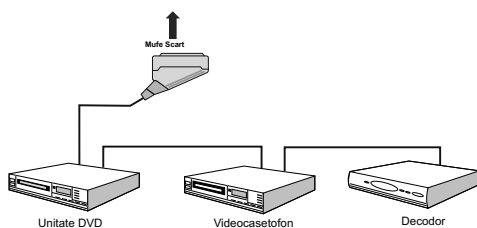
- Pentru conectarea unui camcorder, conectați mufa VIDEO IN și MUFELE AUDIO. Pentru selectarea sursei corespunzătoare, consultați secțiunea „Selectare semnal” din acest manual.
- Pentru a asculta sunetul televizorului la căști, conectați-le la mufa CASCĂ a televizorului.



Conectarea altor echipamente prin Scart

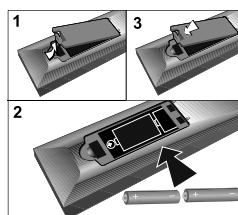
Majoritatea dispozitivelor suportă conexiunile SCART. Puteți conecta o unitate DVD, un VCR sau un decodor la televizorul dvs. LCD prin intermediul mufei SCART. Cablurile afișate în ilustrație nu sunt furnizate. Oprți televizorul și dispozitivele respective înainte de a face orice conexiuni.

Pentru mai multe informații, consultați manualul de utilizare al dispozitivului.



Introducerea bateriilor în telecomandă

- Deschideți capacul de pe spatele telecomenzii prin tragerea ușoară înapoi, din locul indicat.
- Introduceți două baterii **AAA/R3** sau echivalent înăuntru. Plasați bateriile în pozițiile indicate și puneți capacul la loc.



Notă: Scoateți bateriile din telecomandă atunci când nu o folosiți o perioadă lungă de timp. Altfel, aceasta ar putea suferi avarii în urma scurgerii bateriilor.

Pornirea/Oprirea televizorului

Pentru a porni televizorul

- Conectați cablul de alimentare la 220-240V AC 50 Hz. Apoi LED-ul de standby se va aprinde.
- Pentru a porni televizorul din modul stand-by:
- Apăsăți butonul “”, **P+** / **P-** sau un buton numeric de pe telecomandă.
- Apăsăți butonul “”, **-P/CH** sau **P/CH+** al televizorului. Televizorul va porni.

Notă: Dacă porniți televizorul folosind butoanele **PROGRAM ANTERIOR/URMĂTOR** ale telecomenzii sau ale televizorului, programul pe care l-ați vizionat ultima oară va fi reselectat.

Folosind oricare dintre metode, televizorul va porni.

Pentru a opri televizorul

- Apăsăți butonul “” de pe telecomandă sau apăsați butonul **STANDBY** “”, pentru ca televizorul să intre în modul de standby.
- Pentru a opri aparatul complet, scoateți cablul de alimentare din priză.

Notă: Când televizorul este comutat în modul standby, LED-ul standby poate clipi pentru a indica faptul că funcții precum **Căutare standby**, **Descărcare prin emisiune** sau **Cronometru** sunt active.

Selectarea intrării

După ce ați conectat sistemele externe la televizor, puteți comuta pe diferite surse de semnal.

- Apăsați butonul "AV" de pe telecomandă pentru a schimba direct sursele.

sau

- Selectați opțiunea "Sursă" din meniul principal folosind butonul "◀" sau "▶". Folosiți butonul "▼" sau "▲" pentru a evidenția o intrare și apăsați butonul "▶" pentru a selecta.

Notă: Puteți marca opțiunile de sursă dorite apăsând butonul OK. Ca urmare, când butonul "AV" este apăsător, numai opțiunile de sursă marcate vor fi disponibile (cu excepția sursei TV).



Notă: YPbPr poate fi folosit când conectați un dispozitiv care are ieșire YPbPr prin intrarea PC cu un cablu YPbPr - PC.

Operațiunile elementare

Puteți folosi televizorul dvs. și cu ajutorul telecomenzii, dar și cu ajutorul butoanelor de pe aparat.

Folosirea butoanelor de pe aparat

Ecranul OSD principal nu poate fi afișat prin prin butoanele de comandă. Butoanele "+/-" vor funcționa ca volum sus/jos ca implicit. Chiar dacă setați alte funcții pentru aceste butoane, butoanele "+/-" vor funcționa ca implicit după un timp.

Reglarea volumului

- Apăsați butonul "P/IV/AV" o dată și apoi folosiți butoanele pentru a micșora sau mări volumul, iar pe ecran, în partea de jos, va fi afișată o scară.

Selectarea programelor

- Apăsați butonul "+/-" pentru a selecta programul următor.

Modul AV

- Țineți apăsat butonul "P/IV/AV", sursa OSD va fi afișată.

Folosirea telecomenzii

- Telecomanda televizorului dvs. poate controla toate funcțiile modelului ales. Funcțiile sunt descrise

având în vedere componența sistemului de meniuri al televizorului dvs.

- Funcțiile sistemului de meniuri sunt descrise în secțiunile următoare.

Reglarea volumului

- Apăsați butonul "V+" pentru a mări nivelul volumului. Apăsați butonul "V-" pentru a micșora volumul. O scară de volum (cursor) va fi afișată pe ecran.

Selectarea programelor (Programul anterior și următor)

- Apăsați butonul "P -" pentru a selecta programul anterior.
- Apăsați butonul "P +" pentru a selecta programul următor.

Selectarea programelor (Acces Direct)

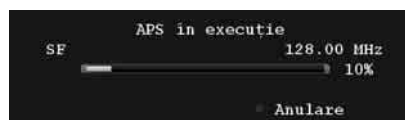
- Apăsați butoanele numerotate ale telecomenzii pentru a selecta programele de la 0 la 9. Televizorul va afișa programul selectat imediat. Pentru a selecta programe între 10-500 (pentru IDTV) sau 10-199 (pentru analogu), apăsați butoanele numerice consecutiv
- Apăsați direct numărul programului pentru a reselecta programe cu o singură cifră

Când aparatul TV este pus în funcțiune pentru prima dată, va fi afișat următorul ecran cu meniuri:



Selectați Țara, Limba și Limba text folosind butoanele "◀" sau "▶" și "▼" sau "▲". Apăsați butonul OK sau butonul ROȘU pentru a continua. Pentru a anula, apăsați butonul ALBASTRU.

Meniul următor va fi afișat în timpul reglajului automat:



După ce APS este finalizat, tabelul de programe va apărea pe ecran. În tabelul de programe veți

vedea numerele programelor și numele atribuite programelor.

Dacă nu acceptați locațiile și/sau numele programelor, le puteți schimba din tabelul de programe.

Nu opriți televizorul în timp de inițializare prima instalare.

Sistem de meniuri TV

Meniul de imagine



Mod

Pentru vizualizare, puteți seta opțiunea de mod adecvată.

Apăsăți butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Modul**. Apăsăți butonul “◀” sau “▶” pentru a alege una dintre aceste opțiuni: **Cinema**, **Dinamic** și **Natural**.

Luminozitate/Contrast/Culoare/Claritate/ Nuanță

Apăsăți butonul “▼” sau “▲” pentru a selecta opțiunea dorită. Apăsăți butonul “◀” sau “▶” pentru a seta nivelul.

*Notă: Opțiunea **Nuanță** poate fi vizibilă numai când televizorul primește un semnal NTSC.*

Temperatura culorii

Apăsăți butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Temperatura Culorii**. Apăsăți butonul “◀” sau “▶” pentru a alege una dintre aceste opțiuni: **Rece**, **Normal** și **Cald**.

Notă:

- Setarea opțiunii **Rece** conferă nuanțelor de alb o tentă albastrie.
- Setarea opțiunii **Cald** conferă nuanțelor de alb o tentă roșiatică.
- Pentru culori normale, selectați opțiunea **Normal**.

Reducerea zgomotului

Dacă semnalul de emisie este slab și imaginea este bruiată, utilizați setarea **Reducere zgomot** pentru a reduce nivelul zgomotului.

Apăsăți butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Reducerea zgomotului**. Apăsăți butonul “◀” sau “▶” pentru a alege una dintre aceste opțiuni: **Scăzut**, **Mediu**, **Ridicat** sau **Oprit**.

Mod film

Filmele sunt înregistrate la numere diferite de cadre pe secundă în programele de televiziune normale.

Apăsăți butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Modul Film**.

Apăsăți butonul “◀” sau “▶” pentru a activa sau dezactiva această funcție.

Activați această opțiune atunci când priviți filme pentru a vedea scenele rapide clar.

Modul joc (opțional)

Selectați **Mod Joc** apăsând butonul “▼” sau “▲”. Folosiți butonul “◀” sau “▶” pentru a **activa** sau **dezactiva** Modul Joc. Când Modul Joc este Activat, vor fi încărcate reglajele specifice pentru Modul joc, care sunt optimizate pentru o mai bună calitate a imaginii video.

De asemenea, reglajele Mod imagine, Contrast, Luminozitate, Contur, Culoare și Temperatura culorii vor fi invizibile și dezactivate în timp ce Modul joc este activat.

Notă:

Butonul de selectare al Modulului imagine de pe telecomandă nu va avea nici o funcție cât timp Modul joc e activat.

Focalizare imagine

Selectați **Focalizare imagine** apăsând butonul “▼” sau “▲”.

Folosiți butoanele “◀” sau “▶” pentru a schimba opțiunea focalizare imagine pe **Auto**, **16:9**, **4:3**, **Panoramic**, **14:9**, **Cinema**, **Subtitrare** sau **Zoom**.

Memorare

Apăsăți butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Memorare**. Apăsăți butonul “▶” sau **OK** pentru a memora ajustările. Mesajul **Memorat...** va apărea pe ecran.

Resetare

Apăsăți butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Resetare**. Apăsăți butoanele “◀” sau “▶” sau **OK** pentru a reseta modurile imagine la setările implicite din fabrică.

Meniul sunet



Volum

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Volum**. Apăsați butonul “◀” sau “▶” pentru a schimba nivelul Volum.

Egalizator

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Egalizator**. Apăsați butonul “▶” pentru a vizualiza meniul egalizator.



Apăsați butonul “◀” sau “▶” pentru schimbarea presetărilor. În meniul Egalizator, presetarea poate fi schimbată la **Muzică, Film, Discurs, Plat, Clasic** și **Utilizator**.

Selectați frecvența dorită prin butonul “▼” sau “▲” și măriți sau micșorați frecvența apăsând butonul “◀” sau “▶”.

Apăsați butonul “MENU” pentru reveni la meniul precedent.

Notă: Setările meniului Egalizatorului pot fi modificate atunci când **Modul Egalizator** este pe **Utilizator**.

Balans

Această setare e folosită pentru a muta balansul difuzoarelor spre stânga sau spre dreapta.

Apăsați butonul “▼” sau “▲” pentru a selecta Balans. Apăsați butonul “◀” sau “▶” pentru a schimba nivelul Balansului. Nivelul balansului poate fi ajustat între **-32** și **+ 32**.

Căști

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Cască**. Apăsați butonul “▶” pentru a vizualiza meniul căștilor.

Opțiunile submeniului căști sunt descrise mai jos:

Volum

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Volum**. Apăsați butonul “▶” pentru a mări nivelul volumului căștilor. Apăsați butonul “◀” pentru a reduce nivelul volumului căștilor. Nivelul volumului căștilor poate fi ajustat între 0 și 63.

Modul de Sunet

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Modul Sunet**. Folosind butonul “◀” sau “▶”, puteți selecta modurile Mono, Stereo, Dual I sau Dual II, doar dacă canalul selectat suportă acest mod.

AVL

Funcția de limitare automată a volumului (AVL) ajustează sunetul pentru a obține un nivel fix de sunet între programe (de exemplu, nivelul volumului al reclamelor tinde să fie mai ridicat decât cel al restului programelor).

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **AVL**. Apăsând butoanele “◀” sau “▶”, **activați** sau **dezactivați** funcția AVL.

Memorare

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Memorare**. Apăsați butonul “▶” sau **OK** pentru a memora ajustările. Mesajul “**Memorat...**” va apărea pe ecran.

Meniul funcții



Oprire automată

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Oprire automată**. Apăsați butonul “◀” sau “▶” pentru a seta funcția **Oprire automată**.

Ceasul poate fi programat pentru opțiunile **Oprit** și **120** de minute, în pași de câte **10** minute.



Dacă opțiunea **Oprire automată** este activată, la sfârșitul timpului selectat, televizorul va intra automat în modul stand-by.

Blocare de către părinți

Apăsând butonul "▼" sau "▲", selectați **Blocare Copii**.

Folosiți butonul "◀" sau "▶" pentru a **activa** sau **dezactiva** opțiunea Blocare de către părinți. Când opțiunea este Activată, televizorul poate fi controlat doar prin telecomandă. În acest caz, butoanele de pe panoul de comandă nu vor funcționa.

Dacă unul dintre aceste butoane este apăsat, mesajul **Blocare activată** va apărea pe ecran.

Limbă

Apăsați butoanele "▼" sau "▲" pentru a selecta **Limbă**. Apăsați butoanele "◀" sau "▶" pentru a selecta **Limbă**.

Focalizare implicită

În timp ce modul focalizare este setat ca AUTO, televizorul va seta modul focalizare în conformitate cu semnalul de emisie. Dacă nu sunt informații despre WSS sau raportul de aspect, televizorul utilizează această setare pentru a adopta. Apăsați butonul "▼" sau "▲" pentru a selecta **Zoom implicit**. Puteți seta **Zoom implicit** la **Panoramic, 16:9, 4:3** sau **14:9** apăsând butonul "◀" sau "▶".

Fundal albastru

Dacă semnalul este slab sau absent, televizorul va trece automat la un ecran albastru. Pentru a activa acest lucru, setarea **Ecran albastru** trebuie să fie **activă**.

Apăsând butonul "▼" sau "▲", selectați **Fundal Albastru**. Apăsați butonul "◀" sau "▶" pentru a **activa** sau **dezactiva** funcția **Fundal Albastru**.

Fundal meniu

Apăsați butonul "▼" sau "▲" pentru a selecta **Fundal meniu**. Puteți seta nivelul fundalului meniului apăsând butonul "◀" sau "▶".

Pauză meniu

Pentru a seta o pauză specifică a afișajului pentru ecranele de meniu, setați o valoare pentru această opțiune.

Apăsând butonul "▼" sau "▲", selectați **Timp așteptare Meniu**. Folosiți butonul "◀" sau "▶" pentru a schimba pauza meniului la **15 sec, 30 sec** sau **60 sec**.

Limbă teletext

Apăsați butoanele "▼" sau "▲" pentru a selecta **Limba Teletext**. Apăsați butonul "◀" sau "▶" pentru a schimba **Limba Teletext** între **Vest, Est, Turcă/ Greacă, Chirilică, Arabă** sau **Persană**.

Mod HDMI PC Complet (opțional)

Dacă doriți să vedeți ecranul PC-ului în modul HDMI folosind conexiunea externă, opțiunea Mod HDMI PC complet trebuie să fie activată pentru ca aspectul să fie ajustat corect. Acest mod nu este compatibil cu toate rezoluțiile.

Notă: Dacă conectați un aparat HDMI și comutați televizorul la modul HDMI, această opțiune va fi vizibilă (cu excepția rezoluției 1080i/1080P).

Modul joc (opțional)

Dacă conectați un dispozitiv prin conectorii HDMI sau YPbPr și reglați rezoluția la 1080i/1080P, opțiunea Modul „full” va deveni vizibilă. Puteți regla acest mod ca 1:1 sau Normal folosind "◀" sau "▶". Dacă selectați 1:1, aspectul va fi ajustat corect. Dacă selectați opțiunea Normal, este posibil ca aspectul să se extindă.

Leșire ext

Apăsați butoanele "▼" sau "▲" pentru a selecta leșire Ext. Apăsați butonul "◀" sau "▶" pentru a activa sau dezactiva leșirea ext.

Notă:

Pentru a copia dintr-un dispozitiv DVD pe VCR, trebuie să alegeți sursa dorită din meniul sursă și activați leșirea EXT din meniul funcții.

Leșirea Out trebuie să fie PORNITĂ pentru a putea folosi funcția Timers în modul DTV.

Meniul de instalare



Program

Apăsați butoanele "▼" sau "▲" pentru a selecta Program. Apăsați butoanele "◀" sau "▶" pentru a selecta numărul programului. Puteți introduce un număr folosind tastele numerice de pe telecomandă. Pot fi stocate 200 de programe între 0 și 199.

Bandă

Banda poate fi selectată fie pe C sau S. Apăsați butonul "◀" sau "▶" pentru a selecta Banda.



Canal

Canalul poate fi schimbat apăsând butonul “◀” sau “▶” sau tastele numerice.

Sistem culoare

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta Sistemul Culoarii. Folosiți butonul “◀” sau “▶” pentru a schimba sistemul de culoare între PAL, PAL 60, SECAM sau AUTO.

Sistem sunet

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta Sistemul Sunetului. Apăsați butonul “◀” sau “▶” pentru a schimba sistemul de sunet între BG,DK, I, L sau L'.

Reglaj fin

Apăsați butonul “▼” sau “▲” pentru a selecta Acord fin. Apăsați butonul “◀” sau “▶” pentru a ajusta acordarea.

Căutare

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta Căutare. Folosiți butonul “◀” sau “▶” pentru a începe căutarea programelor. Puteți introduce de asemenea frecvența dorită folosind tastele numerice în timp ce elementul Căutare este selectat.

Memorare

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta Memorare. Apăsați butonul “▶” sau **OK** pentru a memora ajustările. Mesajul “Memorat...” va apărea pe ecran.

Meniul de instalare în modurile AV

Următorul ecran apare în meniul de instalare când televizorul este în modurile AV. Rețineți că vor fi disponibile opțiuni limitate. Comutați în modul TV pentru a vizualiza versiunea completă a meniului **Instalare**.



Sistem culoare

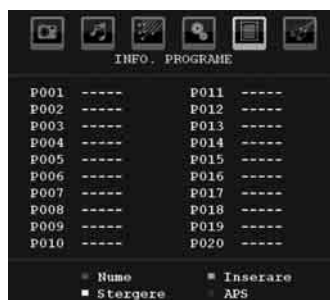
Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta Sistemul Culoarii. Folosiți butonul “◀” sau “▶” pentru a schimba sistemul de culoare între **PAL**, **SECAM**, **PAL60**, **AUTO**, **NTSC 4,43** sau **NTSC 3,58**.

Memorare

Apăsați butoanele “▼” sau “▲” pentru a selecta **Memorare Program**. Apăsați butonul “▶” sau **OK** pentru a memora ajustările. Mesajul “Memorat...” va apărea pe ecran.

Tabel programe

Selectați **Tabelul de programe** apăsând butonul “▼” sau “▲”. Apăsați “▶” pentru a afișa Tabelul de programe:



Mișcând cursorul în patru direcții, puteți accesa 20 de programe în aceeași pagină. Puteți defila prin pagini în sus și în jos apăsând butoanele de navigare pentru a vedea toate programele în modul TV (cu excepția modurilor AV). Prin acțiunea cursorului, selectarea programelor e făcută automat.

Nume

Pentru a schimba numele unui program, selectați programul și apăsați butonul **ROȘU**.

Prima literă a numelui selectat va fi evidențiată. Apăsați butonul “▼” sau “▲” pentru a schimba această literă și butonul “◀” sau “▶” pentru a selecta celelalte litere. Apăsând butonul **ROȘU**, puteți memora numele.

Deplasare

Selectați programul pe care doriți să-l mutați cu ajutorul butoanelor de navigare. Apăsați butonul **VERDE**. Cu ajutorul butoanelor de navigare, mutați programul selectat în spațiul dorit și apăsați din nou butonul **VERDE**.

Ștergere

Pentru a șterge un program, apăsați butonul **GALBEN**. Apăsarea butonului **GALBEN** încă o dată șterge programul selectat din lista de programe și programele următoare sunt mutate cu o poziție mai sus.

APS (Sistem de programare automată)

Când apăsați butonul **ALBASTRU** pentru începerea acordului automat, meniul **Sistemului de Programare Automată** va apărea pe ecran:



Apăsați butonul “▼” sau “▲” pentru a selecta țara dumneavoastră. Dacă doriți să părăsiți funcția A.P.S., apăsați butonul **ALBASTRU**.

Când apăsați butonul **OK** sau **ROȘU** pentru începerea acordului automat, toate programele memorate vor fi șterse și televizorul va căuta canalele disponibile. În timpul căutării, va fi afișat următorul mesaj:



Când apăsați butonul **ALBASTRU**, funcția A.P.S. se oprește și Tabelul programe apare pe ecran.

Dacă așteptați până la sfârșitul A.P.S., Tabelul de programe va fi afișat cu programele găsite și localizate.

Meniul sursei

Apăsați butonul “▼” sau “▲” și selectați a șasea pictogramă. Apoi apăsați butonul “▶” sau “OK”. Meniul sursă va apărea pe ecran:



În meniul sursă, selectați o sursă apăsând butonul “▼” sau “▲” și comutați în acel mod apăsând butonul “▶”. Opțiunile de sursă sunt; **TV**, **EXT-1**, **FAV**, **HDMI**, **YPbPr** și **PC-VGA**.

Notă: După ce ați conectat sistemele echipamentelor opționale la televizor, trebuie să selectați intrarea necesară pentru a vizualiza imaginile din sursă.

Notă: YPbPr poate fi folosit când conectați un dispozitiv care are ieșire YPbPr prin intrarea PC cu un cablu YPbPr - PC.

Sistem meniuri mod PC

Consultați secțiunea “**Conectarea televizorului LCD la un PC**” pentru a conecta un PC la televizor.

Pentru a comuta la o sursă **PC**, apăsați butonul “**AV**” de pe telecomandă și selectați intrarea PC. Puteți folosi meniul “**Sursă**” pentru a comuta în modul **PC**.

Configurația meniului din modul PC e disponibilă doar atunci când televizorul este pe sursa PC.

Meniu poziție PC

Selectați prima pictogramă apăsând butoanele “◀” sau “▶”. Meniul **Poziție PC** va apărea pe ecran:



Poziție automată

Dacă mișcați imaginea orizontal sau vertical într-o poziție nedorită, folosiți acest articol pentru a pune imaginea în poziția corectă, automat. Această setare optimizează automat afișajul.

Selectați articolul poziție Automată cu ajutorul butonului “▼” sau “▲”. Apăsați butonul “OK” sau “◀”, “▶”.

Atenție: Asigurați-vă că reglarea automată este efectuată cu imaginea la ecran întreg pentru a asigura rezultate optime.

Poziție H (Orizontală)

Acest element mută imaginea pe orizontală la stânga sau la dreapta ecranului.

Selectați articolul **Poziție Orizontală** cu ajutorul butonului “▼” sau “▲”. Apăsați butonul “◀” sau “▶” pentru a ajusta valoarea.

Poziție V (Verticală)

Acest articol mută imaginea pe verticală în partea de sus sau de jos a ecranului.

Selectați articolul **Poziție Verticală** cu ajutorul butonului “▼” sau “▲”. Apăsați butonul “◀” sau “▶” pentru a ajusta valoarea.

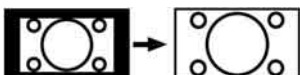
14:9

Acest mod mărește imaginea lată (aspect imagine 14:9) spre limitele superioară și inferioară ale ecranului.



Cinema

Acest mod mărește imaginea lată (aspect imagine 16:9) pe tot ecranul.



Subtitrare

Acest mod mărește imaginea lată (aspect imagine 16:9) cu subtitrare pe tot ecranul.



Focalizare

Această opțiune mărește imaginea. Notă: Puteți comuta la ecran sus sau jos apăsând butoanele "▼" / "▲" în timp ce focalizarea imaginii este selectată ca panoramică, 14:9, Cinema sau Subtitrare.



Teletext

Sistemul Teletext transmite detalii precum știrile, informațiile despre sport și vreme pe televizorul dvs. Rețineți că dacă semnalul devine insuficient, de exemplu în condiții atmosferice nefavorabile, pot apărea unele erori de text sau modul teletext poate fi întrerupt.

Butoanele funcționale ale teletextului sunt enumerate mai jos:

“” Teletext Activat/Dezactivat

Activează modul teletext când este apăsat o dată. Repetarea apăsării va închide modul teletext.

“” Index

Selectează pagina de index a teletextului.

“” Mix

Pune ecranul teletextului peste imaginea programului.

“” Extinde

Apăsați o dată pentru a mări partea de sus a paginii, apăsați din nou pentru a mări partea de jos a paginii. Apăsați din nou pentru a reveni la vizionare normală.

“” Afișare

Afișează informațiile ascunse (soluții la jocuri, de exemplu).

“” Reține

Reține o pagină de teletext atunci când e nevoie. Apăsați din nou pentru continuare.

“” Pagini Subcodate / Oră

Selectează paginile subcodate, dacă sunt disponibile, când teletextul este activat. Când teletextul nu este activat, afișează ora exactă dacă programul are transmisiune teletext.

P+ / P- și numerele (0-9)

Apăsați pentru a selecta o pagină.

Notă: Majoritatea posturilor TV folosesc codul 100 pentru paginile de index.

Butoanele colorate

(ROȘU / VERDE / GALBEN / ALBASTRU)

Televizorul dvs. suportă sistemul **FASTEXT** și **TOP text**. Când aceste sisteme sunt disponibile, paginile sunt împărțite pe grupuri sau tematici.

Când sistemul **FASTEXT** e disponibil, secțiuni dintr-o pagină a teletextului vor deveni colorate, putând fi selectat prin apăsarea butoanelor ce corespund culorii respective. Apăsați un buton colorat care corespunde nevoilor dvs.

Scrisul colorat va apărea, arătându-vă ce butoane colorate să folosiți atunci când transmisiunea **TOP text** este prezentă. Apăsarea comenzilor **P -** sau **P +** va solicita pagina precedentă, respectiv următoare..

Sfaturi

Persistență imagine

Afișarea unei imagini persistente poate crea un efect de dublură. Persistența imaginii televizorului LCD poate dispărea după un scurt interval de timp. Încercați să opriți televizorul un timp. Pentru a evita acest lucru, nu lăsați o imagine statică pe ecran pe perioade lungi de timp.

Fără curent

Dacă televizorul dvs. nu primește curent, verificați cablul de alimentare și conexiunea la priză.

Imagine slabă

Ați selectat sistemul TV corect? Este televizorul sau antena casei localizată aproape de un echipament audio fără împământare sau lumină de neon etc.?

Munții și clădirile înalte pot cauza imaginile duble sau imaginile neclare. Câteodată puteți îmbunătăți imaginea prin schimbarea direcției antenei. Este imaginea de teletext neclară? Verificați dacă ați selectat frecvența corespunzătoare. Reacordați canalele. Calitatea imaginii se poate degrada când două surse periferice sunt conectate la TV în același timp. În acest caz, deconectați una dintre ele.

Fără imagine

Este antena conectată corect? Sunt ștecărele conectate bine la mufa antenei? Este cablul antenei deteriorat? Există ștecăre corespunzătoare pentru antenă? Dacă aveți îndoieli, contactați distribuitorul.

Fără imagine ar putea însemna că televizorul dvs. nu primește nici un semnal de transmisie, Ați selectat butonul corespunzător de pe telecomandă ? Mai încercați o dată. De asemenea asigurați-vă că a fost selectată sursa de intrare corectă.

Sunet

Nu auziți nici un sunet. Ați întrerupt cumva sunetul, apăsând pe butonul "X" ?

Sunetul vine numai de la o boxă. Este balansul setat la o extremă? Accesați Meniul de sunet.

Telecomandă

Televizorul dvs. nu mai răspunde la telecomandă. Poate că bateriile s-au descărcat. Dacă este așa, puteți să folosiți încă butoanele locale din partea dreaptă a televizorului.

Surse semnal

Dacă nu puteți selecta o sursă de semnal, e posibil ca să nu fie conectat niciun dispozitiv.

Verificați cablurile AV și conexiunile, dacă ați încercat să conectați un dispozitiv.



Anexa A: Moduri tipice de afișare la intrarea PC

Ecranul are o rezoluție maximă de 1600 X 1200. Tabelul următor ilustrează câteva moduri tipice de afișare video.

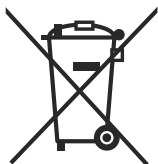
Televizorul dvs. s-ar putea să nu suporte mai multe rezoluții. Modurile de rezoluție suportate sunt listate mai jos.

Dacă treceți PC-ul într-un mod nesuportat, un mesaj de avertizare va apărea pe ecran.

Index	Rezoluție		Frecvență		Standard	Moduri Zoom Acceptate
	Or.	Ver.	Ver.(Hz)	Or.(kHz)		
1	640	480	60	31.5	VESA	16:9, 4:3
2	640	480	72	37.9	VESA	16:9, 4:3
3	640	480	75	37.5	VESA	16:9, 4:3
4	800	600	56	35.2	VESA	16:9, 4:3
5	800	600	60	37.9	VESA	16:9, 4:3
6	800	600	70	43.8		16:9, 4:3
7	800	600	72	48.1	VESA	16:9, 4:3
8	800	600	75	46.9	VESA	16:9, 4:3
9	832	624	75	49.7	MAC	16:9, 4:3
10	1024	768	60	48.4	VESA	16:9, 4:3
11	1024	768	70	56.5	VESA	16:9, 4:3
12	1024	768	72	57.7		16:9, 4:3
13	1024	768	75	60.0		16:9, 4:3
14	1152	864	70	64.2	VESA	16:9, 4:3
15	1152	864	75	67.5	VESA	16:9, 4:3
16	1152	870	75	68.9	MAC	16:9, 4:3
17	1280	768	60	47.7	VESA	16:9, 4:3
18	1360	768	60	47.7		16:9, 4:3
19	1280	960	60	60.0	VESA	16:9, 4:3
20	1280	1024	60	64.0	VESA	16:9
21	1280	1024	75	80.0	VESA	16:9
22	1600	1200	60	75.0	VESA	16:9



Produce



Baterie

Informații pentru utilizatori asupra Aruncării Echipamentelor Vechi și a Bateriilor

[Doar Uniunea Europeană]

Aceste simboluri indică faptul că echipamentul cu aceste simboluri nu trebuie aruncat împreună cu gunoiul menajer. Dacă doriți să aruncați produsul sau bateria, vă rugăm să luați în calcul sistemele de colectare sau de reciclare.

Aviz: *Semnul Pb de dedesubtul simbolului pentru baterii indică faptul că bateria conține plumb.*

Anexa B: Compatibilitate semnal AV și HDMI (Tipuri semnal intrare)

Sursă	Semnale acceptate		Disponibil
EXT-1 (SCART)	PAL 50/60		O
	NTSC 60		O
	RGB 50		O
	RGB 60		O
FAV	PAL 50/60		O
	NTSC 60		O
YPbPr	480I	60Hz	O
	480P	60Hz	O
	576I	50Hz	O
	576P	50Hz	O
	720P	50Hz	O
	720P	60Hz	O
	1080I	50Hz	O
	1080I	60Hz	O
	1080P	50Hz	O
	1080P	60Hz	O
HDMI1	480I	60Hz	O
	480P	60Hz	O
	576I	50Hz	O
	576P	50Hz	O
	720P	50Hz	O
	720P	60Hz	O
	1080I	50Hz	O
	1080I	60Hz	O
	1080P	24Hz	O
	1080P	25Hz	O
	1080P	30HZ	O
	1080P	50HZ	O
	1080P	60HZ	O

(X: Indisponibil, O: Disponibil)

Notă: În unele cazuri este posibil ca un semnal să nu fie afișat corect la un televizor LCD. Problema poate fi o neconformitate cu standardele echipamentului sursă (DVD, aparatul care însoțește televizorul etc). Dacă aveți o astfel de problemă, contactați distribuitorul și producătorul echipamentului-sursă.

Specificații

TRANSMISIUNE TV	PAL/SECAM B/G D/K K' I/I' L/L'
CANALE RECEPȚIONATE	VHF (BANDA I/III) UHF (BANDA U) HIPERBANDĂ
NUMĂRUL CANALELOR PRESETATE	200
INDICATOR CANAL	Afișaj pe ecran
INTRARE ANTENĂ RF	75 ohmi (nebalansat)
VOLTAJ OPERAȚIONAL	220-240V AC, 50 Hz.
AUDIO	German+Nicam Stereo
PUTERE IEȘIRE AUDIO ($W_{RMS.}$) (10% THD)	2 x 2,5
CONSUM ENERGIE ELECTRICĂ (W)	50 W (max) < 1 W (Standby)
PANOU	Ecran 22 inci
DIMENSIUNI (mm)	
AxLxÎ (Cu suport):	155 x 532 x 384,50
Greutate (Kg):	4,70
AxLxÎ (Fără suport):	60 x 532 x 347
Greutate (Kg):	4,55